

MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE W/SAFETY (Pull weight adjustable 1.5-4lb) - MAUSER 91-4 FEATHERWEIGHT DELUXE **3lb**

Timney is the market leader in replacement triggers for Mauser rifles.

Each trigger is factory calibrated and ready to shoot out of the box, while also offering full adjustability for sear engagement (creep), overtravel (follow-through), and pull weight.



Featuring a Timney-designed, unique trigger-blocking safety, this trigger ensures reliable and secure operation.

Enhances shooting accuracy

No gunsmith required, easy to install

Ready for the range immediately or adjustable for a custom trigger feel

Trigger will not move when the safety is engaged

Attributes

- Name: MAUSER 91-4 FEATHERWEIGHT DELUXE **3lb**
- Manufacturer: TIMNEY
- Product no.: EU2016620
- Mfr. No.: 305
- Delivery weight: 0.07kg
- Shipping height: 33mm
- Shipping width: 76mm
- Shipping length: 104mm
- UPC: 081950305001

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE W/SAFETY](#)
- [English: MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE W/SAFETY Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Gatillo MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour la Détente MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE W/SAFETY](#)
- [Norsk: MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE W/SAFETY Sikkerhetsinstruksjoner](#)
- [Polski: Instrukcja bezpieczeństwa dla MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE z systemem bezpieczeństwa](#)
- [Suomi: MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE W/SAFETY Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE W/SAFETY](#)
- [Český: Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE W/SAFETY](#)

Sicherheitshinweise für den MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE W/SAFETY

Einführung

Herzlichen Glückwunsch zu deinem Kauf des MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE W/SAFETY. Dieser Abzug wurde entwickelt, um die Sicherheit und Genauigkeit deines MauserGewehrs zu erhöhen. Bitte lese die folgenden Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um sicherzustellen, dass du das Produkt sicher und effektiv nutzen kannst.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass du die Bedienungsanleitung vollständig gelesen und verstanden hast, bevor du das Produkt verwendest.
- Halte den Abzug und das Gewehr außerhalb der Reichweite von Kindern und unbefugten Personen.
- Verwende den Abzug nur in Verbindung mit dem vorgesehenen MauserGewehrmodell.
- Berücksichtige beim OnlineKauf die gleichen Sicherheitsstandards wie beim Einkauf in physischen Geschäften.
- Melde unsichere Produkte oder Vorfälle den zuständigen Behörden.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Benutzung

- Überprüfe vor jeder Benutzung, ob der Abzug ordnungsgemäß installiert ist und alle Sicherheitsvorrichtungen funktionieren.
- Betätige den Abzug niemals, wenn die Sicherheitsvorrichtung aktiviert ist.
- Achte darauf, dass der Abzug nicht beschädigt oder verschlissen ist, bevor du ihn verwendest.
- Verwende Gehörschutz und Augenschutz, wenn du das Gewehr abfeuerst.
- Halte immer den Finger vom Abzug, bis du bereit bist zu schießen.

Anweisungen für Installation und Nutzung

1. Installation des Abzugs:

- Stelle sicher, dass das Gewehr entladen ist.
- Entferne den alten Abzug gemäß den Anweisungen des Herstellers.
- Setze den neuen TimneyAbzug ein und achte darauf, dass er korrekt positioniert ist.
- Stelle die Zugkraft auf das gewünschte Niveau (1.54lb) ein.
- Überprüfe die Funktion des Abzugs, bevor du das Gewehr benutzt.

2. Benutzung des Abzugs:

- Aktiviere die Sicherheitsvorrichtung, wenn das Gewehr nicht in Gebrauch ist.
- Überprüfe die Zugkraft vor jeder Benutzung und passe sie gegebenenfalls an.
- Übe regelmäßig, um ein Gefühl für den Abzug zu entwickeln und die Genauigkeit zu verbessern.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge den Abzug und alle Verpackungsmaterialien gemäß den örtlichen Vorschriften für gefährliche Abfälle.
- Achte darauf, dass der Abzug nicht mehr verwendet wird, wenn er beschädigt ist oder nicht mehr richtig funktioniert.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung wende dich bitte an den Hersteller oder den Händler, bei dem du das Produkt erworben hast. Stelle sicher, dass du alle relevanten Informationen über das Produkt bereithältst, wenn du Kontakt aufnimmst.

Bitte beachte, dass die Sicherheit beim Umgang mit Waffen oberste Priorität hat. Halte dich stets an diese Richtlinien, um ein sicheres Schießerlebnis zu gewährleisten.

MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE W/SAFETY

Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE W/SAFETY. This guide provides essential safety instructions to ensure the safe use of your product. Please read this guide carefully before installation and usage.

General Safety Guidelines

- Always ensure that the firearm is pointed in a safe direction.
- Keep your finger off the trigger until you are ready to shoot.
- Store the trigger and firearm in a secure location, out of reach of children and unauthorized users.
- Regularly inspect the trigger for any signs of wear or damage.
- Always use appropriate safety gear, including eye and ear protection, when using your firearm.
- Be aware of your surroundings and ensure a safe shooting environment.
- Follow all local laws and regulations regarding firearm usage and storage.

Specific Safety Precautions for Use

- Ensure that the safety mechanism is fully engaged when not in use.
- Do not modify the trigger or safety features; any alterations may compromise safety.
- Only use the trigger with compatible Mauser rifles as specified by the manufacturer.
- Be cautious of the adjustable pull weight; ensure it is set to a comfortable and safe level before use.
- Avoid using the trigger in wet or damp conditions to prevent malfunction.
- If you notice any irregularities in the trigger's operation, cease use immediately and consult a professional.

Instructions for Installation and Usage

Installation

1. **Safety First:** Ensure that the firearm is unloaded and the safety is engaged.
2. **Remove Old Trigger:** Follow the manufacturer's instructions to safely remove the existing trigger from your Mauser rifle.
3. **Install New Trigger:**
 - Align the new Timney trigger with the mounting points.
 - Secure the trigger in place using the appropriate screws provided.
 - Ensure that all screws are tightened to the manufacturer's specifications.
4. **Adjust Pull Weight:**
 - Use the adjustment tool to set the pull weight between 1.5 to 4 lbs, according to your preference.
 - Test the trigger to ensure it operates smoothly and safely.
5. **Final Check:** Doublecheck that the safety mechanism engages and disengages properly.

Usage

- Always perform a function check after installation to ensure safe operation.
- Familiarize yourself with the trigger's features and operation before using it in the field.
- Regularly maintain the trigger by cleaning and lubricating as needed to ensure optimal performance.

Disposal Instructions

- Dispose of the product in accordance with local regulations regarding electronic waste and firearm components.
- Ensure that all components are rendered inoperable before disposal to prevent misuse.
- Consult local waste management authorities for guidance on safe disposal methods.

Contact Information for Further Support

For any inquiries regarding the MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE W/SAFETY, please contact your local distributor or refer to the manufacturer's website for support resources.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and enjoyable shooting experience with your MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE W/SAFETY. Always prioritize safety and responsibility when handling firearms.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Gatillo MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE

Introducción

Gracias por elegir el Gatillo MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE. Este producto está diseñado para mejorar la precisión de tu rifle Mauser y ofrece una experiencia de disparo personalizable. Esta guía proporciona instrucciones de seguridad importantes y recomendaciones para asegurar un uso adecuado y seguro del gatillo.

Directrices Generales de Seguridad

- **Uso Seguro:** Asegúrate de seguir todas las instrucciones de seguridad del rifle y del gatillo.
- **Manejo Responsable:** Siempre trata el arma como si estuviera cargada y nunca apuntes a algo que no estés dispuesto a disparar.
- **Almacenamiento Seguro:** Guarda el rifle y el gatillo en un lugar seguro y fuera del alcance de niños y personas no autorizadas.
- **Inspección Regular:** Revisa el gatillo y el rifle antes de cada uso para asegurarte de que estén en condiciones óptimas.
- **Uso de Protección:** Utiliza siempre protección auditiva y ocular al disparar.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Ajuste del Peso de Tiro:** Ajusta el peso del tiro entre 1.5 y 4 lb según tus preferencias, pero asegúrate de que no esté demasiado ligero para evitar disparos accidentales.
- **Seguridad del Gatillo:** Asegúrate de que el gatillo esté bloqueado cuando no se esté utilizando. La seguridad diseñada por Timney garantiza un funcionamiento seguro.
- **Evita el Disparo Accidental:** Nunca toques el gatillo a menos que estés listo para disparar.
- **Uso Adecuado:** Este gatillo es solo para rifles Mauser. No lo utilices en otros tipos de armas.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. **Herramientas Necesarias:** Asegúrate de tener un destornillador adecuado y cualquier herramienta adicional recomendada por el fabricante.
2. **Instalación:**
 - Retira el gatillo antiguo siguiendo las instrucciones del fabricante del rifle.
 - Instala el Gatillo MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE en su lugar, asegurándote de que esté correctamente alineado.
 - Ajusta el peso de tiro a tu preferencia, entre 1.5 y 4 lb.
 - Verifica que el gatillo funcione correctamente antes de usar el rifle.
3. **Uso:**
 - Asegúrate de que el rifle esté descargado antes de realizar cualquier ajuste.
 - Practica el uso del gatillo en un entorno controlado para familiarizarte con su funcionamiento.

Instrucciones de Eliminación

- **Desecho Responsable:** Si decides desechar el gatillo, asegúrate de seguir las normativas locales para la eliminación de componentes de armas.
- **Reciclaje:** Considera la posibilidad de reciclar partes del gatillo si es posible, siguiendo las pautas de reciclaje de tu área.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para más información sobre seguridad o para reportar un producto inseguro, consulta las autoridades locales o el portal de Seguridad de la UE. Asegúrate de mantenerte informado sobre cualquier actualización o aviso de retiro relacionado con este producto.

Recuerda que la seguridad es lo primero. Disfruta de tu experiencia de tiro con el Gatillo MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE y mantente siempre alerta y responsable.

Guide de Sécurité pour la Détente MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE

Introduction

Merci d'avoir choisi la détente MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE avec sécurité. Ce produit est conçu pour améliorer votre expérience de tir tout en garantissant votre sécurité. Veuillez lire attentivement ce guide afin de vous familiariser avec les instructions de sécurité essentielles, les précautions d'utilisation, et les étapes d'installation.

Directives de Sécurité Générales

- Assure-toi que le produit est utilisé conformément aux instructions fournies.
- Vérifie régulièrement l'état de la détente pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Ne laisse jamais un produit d'armement sans surveillance, surtout en présence d'enfants.
- En cas de doute sur la sécurité du produit, consulte un professionnel qualifié.
- Signale tout produit dangereux ou accident aux autorités compétentes.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilise toujours la détente dans un environnement sûr et approprié.
- Ne modifie pas la détente de manière non autorisée, cela pourrait compromettre la sécurité.
- Assure-toi que la sécurité est engagée lorsque tu ne tires pas.
- Ne pointe jamais une arme vers une personne ou un animal, même si tu penses qu'elle est déchargée.
- Porte des lunettes de protection et des protections auditives lors de l'utilisation.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

Installation

1. **Préparation:** Assure-toi que l'arme est déchargée avant de commencer l'installation.
2. **Outils nécessaires:** Prépare les outils recommandés pour l'installation (non inclus).
3. **Retrait de l'ancienne détente:** Suis les instructions du fabricant pour retirer l'ancienne détente.
4. **Installation de la nouvelle détente:**
 - Insère la détente MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE dans le logement prévu.
 - Assure-toi qu'elle est correctement positionnée.
5. **Ajustement du poids de traction:**
 - Utilise le mécanisme d'ajustement pour régler le poids de traction entre 1.5 et 4 lb selon tes préférences.
6. **Vérification:** Teste la détente pour t'assurer qu'elle fonctionne correctement avant de l'utiliser sur le terrain.

Utilisation

- Engage la sécurité avant de manipuler l'arme.
- Vérifie toujours l'environnement autour de toi avant de tirer.
- Sois conscient de la direction dans laquelle tu tires.

Instructions de Mise au Rebut

- Ne jette pas le produit dans les ordures ménagères.
- Consulte les réglementations locales concernant le recyclage et l'élimination des équipements d'armement.

- Si le produit est endommagé ou inutilisable, contactez un professionnel pour une élimination appropriée.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, n'hésitez pas à contacter un professionnel qualifié ou à consulter les ressources disponibles en ligne.

Merci de respecter ces instructions et de profiter en toute sécurité de votre détente MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE W/SAFETY

Introduzione

Grazie per aver scelto il MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE W/SAFETY. Questo prodotto è progettato per offrire prestazioni elevate e sicurezza durante l'uso. È fondamentale seguire attentamente le istruzioni di sicurezza per garantire un utilizzo corretto e sicuro.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati che il prodotto sia utilizzato solo da adulti responsabili e competenti.
- Leggi e comprendi tutte le istruzioni prima dell'uso.
- Verifica la presenza di eventuali danni o difetti prima di installare o utilizzare il prodotto.
- Non utilizzare il prodotto in condizioni pericolose, come in presenza di umidità o in spazi ristretti.
- Conserva il prodotto in un luogo sicuro e fuori dalla portata dei bambini.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Controllo della Sicurezza:** Assicurati che il meccanismo di sicurezza sia sempre attivato quando il prodotto non è in uso.
- **Regolazione del Peso di Tiro:** Il peso di tiro è regolabile da 1.5 a 4 libbre. Assicurati di impostare il peso di tiro secondo le tue preferenze e competenze.
- **Verifica della Stabilità:** Prima di ogni utilizzo, controlla che il grilletto non si muova quando la sicurezza è attivata.
- **Attenzione ai Bambini:** Tieni sempre il prodotto lontano dalla portata dei bambini. Non lasciare mai il prodotto incustodito.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione:

- Rimuovi il grilletto originale seguendo le istruzioni del produttore.
- Installa il MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE W/SAFETY nel modo seguente:
 - Posiziona il grilletto nella sede designata.
 - Assicurati che tutti i componenti siano ben fissati.
 - Verifica che il grilletto funzioni correttamente prima dell'uso.

2. Uso:

- Prima di ogni utilizzo, controlla che il prodotto sia in condizioni ottimali.
- Regola il peso di tiro secondo le tue preferenze.
- Utilizza il prodotto in un'area sicura e designata per la pratica del tiro.
- Segui sempre le norme di sicurezza per il maneggio delle armi.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Segui le normative locali per lo smaltimento sicuro dei componenti del prodotto.
- Non gettare il prodotto nei rifiuti domestici. Contatta un centro di raccolta autorizzato per lo smaltimento.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per domande o preoccupazioni riguardanti la sicurezza del prodotto, contatta il tuo rivenditore autorizzato o visita il sito web del produttore per ulteriori informazioni.

Conclusione

Seguire queste istruzioni di sicurezza è fondamentale per garantire un utilizzo sicuro e responsabile del MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE W/SAFETY. Assicuratevi di rimanere informato su eventuali aggiornamenti o richiami di sicurezza attraverso le piattaforme ufficiali. La tua sicurezza e quella degli altri è la priorità principale.

MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE W/SAFETY

Sikkerhetsinstruksjoner

Introduksjon

Gratulerer med kjøpet av MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE W/SAFETY. Denne guiden gir viktig informasjon om sikker bruk, installasjon og vedlikehold av produktet, i samsvar med EU General Product Safety Regulation (GPSR). Vennligst les nøye gjennom instruksjonene for å sikre trygg og effektiv bruk.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet brukes i henhold til produsentens anvisninger.
- Oppbevar alltid produktet utilgjengelig for barn og sårbare grupper.
- Kontroller at alle deler er intakte før bruk.
- Unngå å bruke produktet hvis det er skadet eller viser tegn på slitasje.
- Hold produktet rent og tørt for å unngå korrosjon og mekaniske feil.
- Meld fra om usikre produkter eller ulykker til de relevante myndighetene.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- **Sikkerhetsfunksjon:** Triggeren har en unik Timneydesign med en triggerblokkerende sikkerhet. Sørg for at sikkerheten er aktivert når våpenet ikke er i bruk.
- **Justering av avtrekksvekt:** Juster avtrekksvekten mellom 1,5 lb og 4 lb for å oppnå ønsket følelse. Test alltid avtrekket før bruk.
- **Installasjon:** Følg installasjonsinstruksjonene nøye for å unngå uønskede hendelser.
- **Bruk av verneutstyr:** Bruk alltid passende verneutstyr, som øre og øyevern, når du håndterer våpen.
- **Aldersgrense:** Produktet er ikke beregnet for bruk av personer under 18 år.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Forberedelse:

- Les alle instruksjoner før installasjon.
- Sørg for at arbeidsområdet er rent og godt opplyst.
- Fjern ammunisjon fra våpenet før du begynner.

2. Installasjon av trigger:

- Fjern den gamle triggeren i henhold til produsentens instruksjoner.
- Installer den nye Timneytriggeren ved å følge de spesifikke trinnene i produktmanualen.
- Juster avtrekksvekten til ønsket nivå.

3. Testing:

- Når triggeren er installert, test den for å sikre at den fungerer som den skal.
- Kontroller at sikkerhetsfunksjonen fungerer før bruk.

4. Bruk:

- Når du bruker våpenet, vær alltid oppmerksom på sikkerhetsregler for våpenhåndtering.
- Aktiver sikkerheten når våpenet ikke er i bruk.

Avfallsinstruksjoner

- Følg lokale forskrifter for avhending av produkter og materialer.
- Unngå å kaste produktet i husholdningsavfallet. Spør lokale myndigheter om riktig avhending.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For spørsmål eller bekymringer angående produktet, vennligst kontakt produsenten eller forhandleren der produktet ble kjøpt. Sørg for å ha produktets serienummer tilgjengelig for en mer effektiv henvendelse.

Vi håper at denne guiden hjelper deg med å bruke MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE W/SAFETY på en trygg og effektiv måte. Takk for at du valgte vårt produkt!

Instrukcja bezpieczeństwa dla MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE z systemem bezpieczeństwa

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE z systemem bezpieczeństwa. Nasz produkt jest zaprojektowany z myślą o bezpieczeństwie użytkowników oraz wydajności. Prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi instrukcjami bezpieczeństwa, aby zapewnić bezpieczne i efektywne użytkowanie.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Używaj produktu zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Przechowuj produkt w miejscu niedostępnym dla dzieci oraz osób nieuprawnionych.
- Regularnie sprawdzaj stan techniczny produktu przed każdym użyciem.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty oraz wypadki odpowiednim organom.
- Sprawdzaj aktualizacje dotyczące wycofań produktów na platformie Safety Gate UE.

Specyficzne środki ostrożności podczas użytkowania

- Upewnij się, że wszystkie elementy są prawidłowo zainstalowane przed użyciem.
- Zawsze używaj systemu bezpieczeństwa, aby zapobiec przypadkowemu wyzwoleniu spustu.
- Nie modyfikuj ani nie próbuj naprawiać produktu samodzielnie, chyba że jest to wyraźnie wskazane w instrukcji.
- Zawsze kieruj się zasadami bezpieczeństwa podczas strzelania, w tym stosuj ochronniki słuchu i wzroku.
- Nie kieruj broni w stronę ludzi ani zwierząt.

Instrukcje instalacji i użytkowania

1. Instalacja:

- Upewnij się, że produkt jest wyłączony i nie ma w nim amunicji.
- Zainstaluj spust zgodnie z instrukcją producenta, upewniając się, że wszystkie części są prawidłowo zamocowane.
- Skontroluj, czy spust działa płynnie i nie ma luzów.

2. Użytkowanie:

- Zawsze sprawdzaj, czy spust jest zablokowany, zanim go użyjesz.
- Ustaw wagę spustu w zakresie od 1,5 do 4 lb, zgodnie z własnymi preferencjami.
- Regularnie kontroluj działanie systemu bezpieczeństwa przed każdym użyciem.
- Po zakończeniu strzelania, zawsze upewnij się, że broń jest rozładowana i zabezpieczona.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów niebezpiecznych.
- Nie wyrzucaj produktu do ogólnych śmieci.
- Skontaktuj się z lokalnymi władzami w celu uzyskania informacji na temat prawidłowej utylizacji.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszej pomocy

W przypadku pytań lub wątpliwości dotyczących bezpieczeństwa produktu, skontaktuj się z odpowiednim punktem kontaktowym w swoim kraju.

Dziękujemy za przestrzeganie powyższych instrukcji. Bezpieczeństwo jest naszym priorytetem, a Twoje zadowolenie z produktu jest dla nas ważne.

MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE W/SAFETY

Turvallisuusohjeet

Johdanto

Onnittelut MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE W/SAFETY tuotteen hankinnasta! Tämä opas tarjoaa tärkeitä turvallisuusohjeita ja käyttöohjeita, joiden avulla voit käyttää tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Lue tämä opas huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aikuisille ja että sitä käytetään vastuullisesti.
- Säilytä tuote poissa lasten ulottuvilta.
- Tarkista tuote säännöllisesti vaurioiden tai kulumisen varalta.
- Älä käytä tuotetta, jos siinä on näkyviä vaurioita tai se ei toimi odotetusti.
- Ilmoita kaikista vaarallisista tuotteista tai onnettomuuksista viranomaisille.
- Seuraa EU:n Safety Gate alustaa saadaksesi tietoa mahdollisista tuotteen takaisinvedoista.

Erityiset turvallisuustoimenpiteet käytössä

- Käytä tuotetta vain siihen tarkoitukseen, johon se on suunniteltu.
- Varmista, että turvamekanismi on käytössä ennen laukaisua.
- Älä koskaan osoita tuotetta kohti ihmisiä tai eläimiä.
- Käytä suojavausteita, kuten suojalaseja ja kuulosuojaimia, kun käytät tuotetta.
- Varmista, että ampuma-alue on turvallinen ja että kaikki läsnäolijat ovat tietoisia laukaisusta.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennusohjeet:

- Varmista, että sinulla on tarvittavat työkalut ennen asennusta.
- Poista kaikki varusteet ja varmista, että ase on tyhjennetty.
- Asenna liipasimen osat ohjeiden mukaisesti.
- Säädä liipaisimen painetta haluamallesi tasolle (1.54lb).
- Tarkista, että kaikki osat ovat tiukasti paikallaan ennen käyttöä.

2. Käyttöohjeet:

- Varmista, että turvallisuusmekanismi on aktivoitu ennen ampumista.
- Ota huomioon ympäristö ja varmista, että se on turvallinen ampua.
- Käytä tuotetta vain valvotussa ympäristössä tai ampumaradalla.
- Harjoittele säännöllisesti turvallista ampumista ja liipaisimen käyttöä.

Hävitsohjeet

- Tuote tulee hävittää vastuullisesti. Älä heitä sitä tavallisten roskien joukkoon.
- Tarkista paikalliset säädökset ja ohjeet tuotteen hävittämiseksi.
- Ota yhteyttä paikallisiin viranomaisiin tai kierrätyskeskuksiin saadaksesi lisätietoja.

Lisätiedot ja tuki

- Mikäli sinulla on kysyttävää tuotteesta tai sen käytöstä, ota yhteyttä valmistajaan tai jälleenmyyjään.

- Varmista, että saat kaikki tarvittavat tiedot tuotteesta ja sen turvallisesta käytöstä.

Muista, että turvallisuus on ensisijaisen tärkeää. Noudata näitä ohjeita huolellisesti ja nauti MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE W/SAFETY tuotteen käytöstä!

Säkerhetsinstruktioner för MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE W/SAFETY

Introduktion

Tack för att du valt MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE W/SAFETY. Denna produkt är utformad för att ge en säker och pålitlig skjutupplevelse. Vänligen läs igenom dessa säkerhetsinstruktioner noggrant innan du använder produkten för att säkerställa en trygg och effektiv användning.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Säkerställ att produkten används i enlighet med tillverkarens instruktioner för att förhindra olyckor.
- Kontrollera alltid att vapnet är oladdat innan du installerar eller justerar triggaren.
- Förvara alltid produkten på en säker plats, oåtkomlig för barn och andra obehöriga.
- Använd alltid skyddsutrustning, såsom öron och ögonskydd, när du skjuter.
- Var medveten om omgivningen och se till att ingen står i skottlinjen.
- Rapportera eventuella farliga produkter eller olyckor till relevanta myndigheter.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd endast MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE W/SAFETY med Mauserriflar som är kompatibla med produkten.
- Kontrollera att triggarens säkerhetsfunktion är i läge innan du hanterar vapnet.
- Justera inte triggarens dragvikt utan att först läsa igenom installationsanvisningarna.
- Använd inte produkten om den är skadad eller om det finns tecken på slitage.
- Låt alltid en kvalificerad tekniker utföra reparationer eller justeringar om du är osäker.

Instruktioner för installation och användning

Installation

1. **Förberedelse:** Se till att vapnet är oladdat och att du har en ren arbetsyta.
2. **Ta bort den gamla triggaren:** Följ tillverkarens anvisningar för att ta bort den befintliga triggarinstallationen.
3. **Installera den nya triggaren:** Placera MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE W/SAFETY på rätt plats och fäst den enligt instruktionerna.
4. **Justera dragvikt:** Använd den justerbara funktionen för att ställa in dragvikten mellan 1.5 och 4 lb. Se till att justeringarna är korrekta innan du testar triggarens funktion.
5. **Testa säkerheten:** Kontrollera att triggarens säkerhetsfunktion fungerar som den ska innan du använder vapnet.

Användning

- Kontrollera alltid att vapnet är i säkert läge innan du börjar skjuta.
- Följ alltid riktlinjerna för säker skjutning och var medveten om din omgivning.
- Justera triggarens inställningar vid behov för att passa din personliga skjutstil.

Avfallshantering

- Kassera förpackningsmaterial på ett ansvarsfullt sätt och i enlighet med lokala miljöbestämmelser.
- Om produkten når slutet av sin livslängd, följ lokala riktlinjer för avfallshantering av vapenrelaterade produkter.

Kontaktinformation för ytterligare stöd

För frågor eller mer information om säker användning av MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE W/SAFETY, vänligen kontakta tillverkaren eller din återförsäljare. Det finns också resurser tillgängliga via EU:s Safety Gateplattform för att hålla dig informerad om eventuella återkallelser eller säkerhetsuppdateringar.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en trygg och effektiv användning av din MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE W/SAFETY. Tack för att du prioriterar säkerheten!

Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE W/SAFETY

Úvod

Děkujeme za zakoupení spouště MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE W/SAFETY. Tento produkt je navržen tak, aby poskytoval vynikající výkon a bezpečnost při používání. Před prvním použitím si prosím pečlivě přečtěte následující bezpečnostní pokyny a pokyny k instalaci.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby produkt byl používán pouze pro zamýšlený účel, tedy jako spoušť pro pušky Mauser.
- Udržujte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Před použitím se ujistěte, že je spoušť správně nainstalována a nastavena.
- Nikdy nepoužívejte spoušť, pokud je poškozená nebo vykazuje známky opotřebení.
- Před každým použitím zkontrolujte, zda je bezpečnostní mechanismus funkční.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Při manipulaci se zbraní vždy dodržujte základní bezpečnostní pravidla.
- Nikdy nezapomeňte, že spoušť nebude reagovat, pokud je bezpečnostní mechanismus aktivován.
- Ujistěte se, že je zbraň vždy zaměřena na bezpečné místo, když je spoušť aktivována.
- Používejte ochranné brýle a sluchátka během střelby.
- Před provedením jakýchkoli úprav se ujistěte, že je zbraň vybitá.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Instalace:

- Přečtěte si pokyny výrobce pro instalaci spouště.
- Ujistěte se, že máte všechny potřebné nástroje.
- Nainstalujte spoušť podle pokynů, dbejte na správné umístění a zajištění.
- Po instalaci zkontrolujte, zda spoušť správně funguje a zda je bezpečnostní mechanismus plně funkční.

2. Nastavení:

- Nastavte hmotnost spouště podle svých preferencí (1.54lb).
- Ujistěte se, že nastavení neovlivňuje bezpečnostní mechanismus.

3. Použití:

- Před každým použitím zkontrolujte, zda je spoušť správně nastavena.
- Použíjte spoušť pouze na bezpečném místě a v souladu s místními zákony a předpisy.

Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci spouště se ujistěte, že je vybitá a neobsahuje žádné nebezpečné materiály.
- Řiďte se místními předpisy pro likvidaci elektronických zařízení a zbraní.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro další informace, dotazy nebo hlášení o nebezpečných produktech se obraťte na příslušné úřady nebo výrobce. Ujistěte se, že máte k dispozici všechny relevantní informace o produktu.

Děkujeme, že jste si vybrali MAUSER FEATHERWEIGHT DELUXE W/SAFETY. Dodržováním těchto pokynů zajistíte bezpečné a efektivní používání vašeho produktu.